

JUPPERIN OMAKOTIYHDISTYKSEN JÄSENLEHTI. Ilmestyy neljästi vuodessa ja jaetaan Espoon Jupperin omakotialueelle. Painos 500 kpl. Jäseniä 262. Kuudestoista vuosikerta. Päätoimittaja Olavi Laine.

JUPPERIN OMAKOTIYHDISTYS RY:N JOHTOKUNTA 1992

Puheenjohtaja:

Silve Sahlan  
Tammipääntie 3 847 363

Jäsenet:

Olavi Laine  
varapuheenjohtaja  
Jupperinmetsä 4 846 866

Ilkka Aho  
Peltotie 6 846 271

Kai Haapamäki  
Kalliotie 11 843 384

Esa Holmberg  
Jupperinkuja 24 846 077

Ritva Jokinen  
Vahverotie 10 848 972

Tuula Mäkelä  
Tammipääntie 11 845 128

Leena Virtanen  
Tammipääntie 26 B 853 4304

Sihteerin tehtäviä hoitaa  
Ritva Jokinen  
Vahverotie 10 848 972

Johtokunnan pöytäkirjat laatii  
puheenjohtaja Silve Sahlan

Rahastonhoitaja johtokunnan ulkopuolelta:

Seppo Räisänen  
Kaivoskuja 10 846 487

PSP Postisiirtotili 19898-3

SYP Lähderanta 221318 - 62496

JÄSENEKSI LIITYMINEN.

Jäseninä voivat olla:

varsinaisia jäseniä: Jupperissa olevan pienkiiteistön omistaja tai asuinhuoneiston tms. osakas.

henkilö jäseniä: jokainen jupperissa asuva

kannattavia jäseniä: esim. yhtiö, yhdistys tms.

LIITTYMISMAKSU 100 MK.

Vuosittaista jäsenmaksua ei peritä.

Liittymisen voi suorittaa yllä olevien yhdistyksemme pankkiyhteyksien kautta. Tilillepanokorttiin on tiedonantaja osaan merkittävä selvästi nimi, osoite ja tontin numero.



## PUHEEN

## JOHTAJAN

M Ö K K I !

## PALSTA

Tulkaa tutustumaan !

Tämännäköisellä kuvalla varustettuja oransseja ilmoituksia olette nähneet pylväissä ja ilmoitustauluilla useasti tämän vuoden aikana.

Lisäksi niissä on mainittu sana "TALKOOT".

Joka toinen lauantai on sitkeä kantaporukka ahertanut Mökin kunnostamiseksi syksystä saakka. Lattia on saatu tehtyä, sähköputkitukset asennettua ja sisäseinät melkein levytettyä. Piharakennukset on purettu ja pysäköintialue tehty. Tosin Espoon Sähkö hieman mylläsi paikkoja asentessaan muuntajan.

Nyt on valoisa aika koittanut ja kaipaamme innokkaita maalareita ja pihan kunnostajia! Vaikka oma piha onkin lähinnä, säästäkää voimia myös tälle yhteiselle yritykselle!

Talkoissa tulee myös vaihdettua mielipiteitä ja saatua monenlaista tietoa kylän asioista.

Päämääränämme on aloittaa syksyllä Mökillä kerhotoimintaa ja järjestää infotilaisuuksia ajankohtaisista asioista. Toivomme erityisesti nuoren polven ehdotuksia kerhotoiminnan muodoiksi.

Jos teette kesäaikana esim. keittiöremonttia, älkää heittäkö vanhoja kaapinrunkoja kokkoon, vaan ottakaa yhteyttä Olavi Laineeseen, Kai Haapamäkeen tai allekirjoittaneeseen. Mökillä on kalusteet tarpeen! Myös työhaluiset voivat ilmoittautua, olemme iloisia saadessamme maalausporukan minä iltana tahansa.

Tämä hanke on yhdistyksellemme voimanponnistus sekä rahattä työmäärän vuoksi. Siksi on tärkeää saada se niin pitkälle, että voimme ruveta nauttimaan työmme tuloksesta!

Silve Sahlan

## PÄÄTOIMITTAJAN PALSTA.

Kotikaupungissamme tapahtuu kummia. Kaupunginhallitus asetti toimikunnan ns. teurastustoimikunnan jonka tehtäväksi annettiin kaupunkimme tehtävien uudelleen organisoiminen tähtäimessään huomattavat kustannussäästöt.

Toimikunta laati ehdotuksen joka toteutuessaan olisi merkinnyt siirtymistä lähes täydelliseen virkamiesvalttaan ja säästöjä kertyisi hivenen luottamusmiehen edustuksen vähenemisestä.

Valtuusto ei kuitenkaan hyväksynyt toimikunnan ehdotusta vaan asia laitettiin jatkokäsittelyyn josta nyt on valmistunut uusi ehdotus organisaation uudistamiseksi. Ehdotuksesa ei ole puututtu ollenkaan varsinaiseen organisaatioon ,jossa olisi puututtava ylimitoitettuihin ja vääriä tasolle kertyneisiin henkilöresusseihin. Pääasiallinen anti olisi niinkuin vanhan näyttelijän meikkaaminen nuoreksityöksi paksulla maskilla, sillä mitä muuta on ehdotus apulaiskaupunginjohtajien muuttaminen toimialajohtajiksi vanhalla palkalla ja lähes entisin tehtävin olisi . Ehdotukset ovat pintapuolista ja turhaa touhotusta jos joihinkin tuloksiin yritettäisiin päästä olisi toimikuntien tehtävät määriteltävä siten , että mitä palveluja annetaan kuntalaisille, miten ne toteutetaan, minkälaisella vähimmäis organisaatiolla päästään tulokseen. Ainakin näin maallikon näkökulmasta olisi keski ja ylempänasteen organisaatioissa huomattavaa keventämisen tarvetta kun kaikki asiat tahtovat jäädä byrokraatioon pyörimään.

Tässä lehdessä seikkailee oheinen ukko erillaisissa tilanteissa tarkoituksena keventää sivujen massiivisuutta. Hahmot on piirtänyt Lari Laine 11 v perusjupperilainen.



TALKOO INNON OLISI LISÄÄNNYTTÄVÄ NYT KEVÄÄLLÄ. SILLÄ MÖKIN VALMISTUMINEN JONKIN ASTEISEEN KÄYTTÖKUNTOON SYKSYKSI OLISI TEHTÄVÄ NYT SILLÄ VARMAANKAAN KESÄLLÄ EI TALKOOT ONNISTU.

Mökin käyttö - ajatusta olisi kesän aikana funtsittava jotta siitä voitaisiin heti syksyllä sopia

Mokillahan voimme tehdä erilaisia toimintoja sekä nuorille ja vanhoille sillä sen käyttöaikahan on aamusta iltaan ainakin muille vastaaville tiloille on käyttöä löytynyt ihan ylenmäärin jolloin ensimmäiset ovat tulleet jo aamulla ja viimeiset lähteneet illella suht myöhään. Tarkoitukseni ei ole tässä vaiheessa omia visioitani esittää mutta toivoisin kaikkien jupperilaisien laittavan pelle pelottoman mietintöhalun päähänsä ja keräävän ideoita syksyksi. Monet meistä jupperilaisista viettää ansaitsemiaan eläkepäiviä ja toisia on kohdannut tällä hetkellä niin valitettavan yleinen työttömyys on meille muodostunut yhteiseksi nimittäjäksi se , että olemme arkipäivisin kotona, jos löytyy parin kolmen hengen porukoita voisimme mennä vähän mökkiä rakentelemaan vaikkapa maalailemaan ottakaa yhteyttä Olavi Laine puh 846866 niin sovitaan ajasta tai keskustellaan muuten vaan. Keittiön kaapeista on pulaa ja lattian pölylysteistä.

OLAVI LAINE





## KOKOUSKUTSU

Jupperin Omakotiyhdistys ry:n sääntömääräinen kevätkokous pidetään tiistaina 12.5.1992 klo 18.30 Jupperin koulun kirjastossa.

Kokouksessa käsitellään sääntöjen 6 §:n määräämät asiat.

### ESITYSLISTA

1. Kokouksen avaus.
2. Valitaan kokouksen puheenjohtaja.
3. Valitaan kokouksen sihteeri.
4. Valitaan kaksi pöytäkirjan tarkastajaa ja kaksi ääntenlaskijaa.
5. Todetaan kokouksen laillisuus.
6. Todetaan kokouksen osanottajat ja heidän äänivaltaisuutensa.
7. Hyväksytään esityslista kokouksen työjärjestykseksi.
8. Esitetään hyväksyttäväksi johtokunnan laatima vuoden 1991 toimintakertomus.
9. Esitetään vuoden 1991 tilinpäätös.
10. Esitetään tilintarkastajien lausunto.
11. Päätetään tilien hyväksymisestä ja vastuuvapauden myöntämisestä johtokunnalle ja muille tilivelvollisille vuoden 1991 osalta tai muista toimenpiteistä, joihin toiminta- ja tilikertomukset sekä tilintarkastajien lausunto antavat aihetta.
12. Yhdistyksen jäsenyys Espoon Omakotiyhdistysten Keskusjärjestö ry:ssä (EOK).
13. Käsitellään muut esille tulevat asiat.
14. Kokouksen päättäminen.

Johtokunnan puolesta  
puheenjohtaja

  
Silve Sahlan

**TERVETULOA!**

**KAHVITARJOILU!**

Kokouksen jälkeen keskustelemme Espoon linjastosuunnitelmasta sekä bussiaikatauluista.



## TOIMINTAKERTOMUS VUODELTA 1991.

### 1. YLEISTÄ

Vuosi 1991 oli yhdistyksen 36 toimintavuosi. Yhdistys on perustettu 11.9.1955.

Yhdistys on järjestämällään tilaisuuksilla pyrkinyt parantamaan asukkaiden välistä kanssakäymistä ja yhteishenkeä.

Asemakaavoituksen osalta alueemme elää hiljaiseloa.

Jupperi I:n asuntojen lukumäärän rajoituskaava oli kaupunginhallituksen käsittelyssä, Jupperi II:n kaava on vahvistunut ja Jupperi III:n ei vielä aloitettu. Katusuunnitelmiin seuraaminen on ollut ajankohtaisinta edunvalvontaa.

Postin lopettamisväymääräksi on selvinnyt 6.3.1992. Sen jälkeen saamme asioida Viherlaakson postissa. Kirjelaatikot jäävät sentään entisille paikoilleen.

Jupperin koulun vihkiäis- ja 50-vuotisjuhlat olivat 1.9.1991. Tällöin oli saatu valmiiksi koulun laajennus- ja korjaustyöt. Koulun viereen rakennetun Laaksolahden kirjaston avajaiset olivat 22.9.1991.

Yhdistyksen suurin voimapannistus vuoden aikana oli oman toimitalan vuokraaminen ja erityisesti sen kunnostamisen aloittaminen.

### 2. JÄSENET

Yhdistyksen jäsenmäärä oli vuoden 1990 lopussa 279 henkeä. Lisäystä oli siis 9 henkeä. Jäsenten numeroinnissa aloitimme käytännön, jossa jäsennumeroon liittyy vuosiluku, esimerkiksi 5/91 jne.

### 3. YHDISTYKSEN KOKOUKSET

Sääntömääräinen kevätkokous pidettiin 14.5.91 Jupperin koululla. Läsnä oli 13 osanottajaa, joista varsinaisia jäseniä 12. Kokouksen jälkeen keskusteltiin yhdistystoiminnaan elävöittämisestä. Sääntömääräinen syyskokous pidettiin 19.11.90 Jupperin koululla. Läsnä oli 16 osanottajaa, joista jäseniä oli 15. Kokouksen jälkeen tutustuttiin alustavaan Tammipäätien katusuunnitelmaan.

### 4. JÄSENYDETT KESKUSJÄRJESTÖISSÄ

Yhdistys on jäsenenä seuraavissa järjestöissä:  
Suomen Kotiseutuliitto  
Espoon Omakotiyhdistysten Keskusjärjestö (EOK)  
Espoon Kotiseutuyhdistysten Liitto (EKYL)

Yhdistyksen edustajina näiden järjestöjen kokouksissa toimivat seuraavat henkilöt:  
Suomen Kotiseutuliiton vuosikokouksessa Kotiseutupäivien yhteydessä Sodankylässä virallisena edustajana Kai Haapamäki ja epävirallisina Eila ja Seppo Räisänen.

EOK:n kokouksissa Kai Haapamäki, Eila Räisänen ja Silve Sahlan. Eila Räisänen on myös EOK:n puheenjohtaja. EKYL:n kokouksissa Silve Sahlan.

Yhdistyksen edustajat ovat aktiivisesti osallistuneet toimintaan, joka tähtää EOK:n ja EKYL:n toiminnan ja resurssien yhdistämiseen. Näiden kevätkokouksille jätettiin kirjeelmä, jossa esitettiin neuvottelujen käynnistämistä keskusjärjestöjen yhdistämiseksi. Lopputuloksesta voidaan kuitenkin todeta, että EOK:n syyskokous päätti olla tekemättä mitään yhdistymisen hyväksi. EKYL:n kantana oli, että se on tällaisenaan hyvin toimiva yhdistys ja EOK:n sopisi sulautua siihen jaoston muodossa. Yhdistymistä ei siis ole näköpiirissä.

Alueneuvottelukunnat valittiin 9.1.1991 ensimmäisen kerran. Jokaisessa on 11 jäsentä ja jokaisella henkilökohtainen varajäsen. Ehdollepano- ja valintatapahtuma oli vähintäänkin epämääräinen. Voimme kuitenkin todeta, että Suur-leppävaaran alueneuvottelukunnassa on varsinainen jäseninä yhdistyksemme varapuheenjohtaja Olavi Laine ja varajäseninä kylämme asukkaat Risto Jokinen ja Pekka Perttula. Nämä alueneuvottelukunnat toimivat vuoden 1992 loppuun.

### 5. JOHTOKUNTA JA TOIMIHENKILÖT

#### 5.1 Johtokunta

Johtokuntaan kuuluu puheenjohtaja ja seitsemän jäsentä.

Puheenjohtaja	Silve Sahlan	11
Varapuheenjohtaja	Olavi Laine	11
Jäsenet	Kai Haapamäki	11
	Ritva Jokinen	6
	Vilho Liimatainen	10
	Tuula Mäkelä	10
	Kalevi Mönkkönen	8
	Asko Pulkkinen	8

Johtokunta on pitänyt yksitoista kokousta vuoden aikana. Numero jäsenen nimen jälkeen osoittaa hänen osallistumisensa kokouksiin. Ritva Jokinen oli alkuvuodesta opiskelun takia usein estynyt.

#### 5.2 Toimihenkilöt

Yhdistyksen sihteerinä toimi Anneli Liimatainen puolen vuoden ajan kuitenkin siten, että puheenjohtaja laati johtokunnan pöytäkirjat. Rahastonhoitajana toimi Seppo Räisänen. Yhdistyksen tilintarkastajina toimivat Pekka Perttula ja Per-Olof Sandholm ja varatilintarkastajina Iivo Lassila ja Artturi Winqvist. Tositetarkastajana toimi Vilho Liimatainen. Lehden päätoimittajana oli Olavi Laine.

5. TOIMIKUNNAT

Johtokunta oli asettanut kuusi toimikuntaa päätöksä valmisteleviin tehtäviin. Luettelo toimikuntien kokoonpanosta on toimintakertomuksen liitteessä. Lisäksi perustettiin 12.8.91 Mökkitoimikunta hoitamaan yhdistyksen toimittilan kunnostusasioita. Siihen valittiin Silve Sahlan, Kai Haapamäki, Lasse Gustafson ja Arto Turtiainen.

5.1 Sijoitustoimikunta / 1 kokous  
on ohjailnut yhdistyksemme varainhoitoa.

5.2 Kaavatoimikunta  
on seurannut Laaksolahti-Jupperi/asuntojen lukumäärän rajoitus-kaavan edistymistä sekä ollut yhteydessä Tekniseen virastoon alueemme katusuunnittelua koskeissa kysymyksissä.

5.3 Perinnetoimikunta / 2 kokousta  
on kerännyt valokuvamateriaalia muuttuvasta Jupperista ja valmisteillut yhdistyksen 40-vuotisjulkaisun toimittamista. Seppo Räisänen osallistui Mikkelissä kesäkuussa pidetyille kylähistorian laatimisen kursseille.

5.4 Talkoo- ja urheilutoimikunta  
on järjestänyt siivous- ja rantatalkoot, lentopalloa rantaniityllä ja järjestänyt talvitapahtuman ja kesäjuhlien kilpailut.

5.5 Harrastus- ja virkistystoimikunta / 1 kokous  
on järjestänyt teatteriretket ja juhlat sekä vastannut kestityksestä yhdistyksen tilaisuuksissa.

5.6 Lehtitoimikunta  
on avustanut yhdistyksen jäsenlehden toimittamisessa.

Kaikki toimikunnat eivät ole pitäneet varsinaisia kokouksia, osittain siitä syystä, ettei yhdistyksellämme ole omaa, tarkoitukseen sopivaa toimilataa. Tehtävät on suoritettu jäsentenvälisen hyvän yhteydenpidon avulla.

6. ASUKASTAPAHTUMAT

3.3.91 Hiihtokilpailut Rantaniityllä. Ladut olivat jäiset ja kenttä sulanuoleinen, mutta suksilla ja kelkoilla kilpailtiin, nakkeja ja munkkeja syötiin, n. 60 osallistujaa.

17.4.91 Siivoustalkoot, jolloin siistiittiin tienvarret, metsiköt ja puistot. Jälkeenpäin tavaravaihtoa ja talkookahvit Pitkäjärven VPK:n tiloissa. Osallistujia n.50 henkeä.

9.5.91 "Remontintekijän ilta" yhdessä Oy Espoon Koti & Keittiö Ab:n kanssa sen tiloissa Leppävaarassa. Noin 15 osallistujaa.

10.5.91 Rantatalkoot, jolloin kunnostettiin uimarantaa ja venerantaa. Noin 20 osallistujaa. Seuraavana keskiviikkona talkoita jatkettaessa n. 15 osallistujaa.

22.5.91 Talkootapaaminen Mökillä. Tutustuminen paikkaan, pihansii-  
vosta. Noin 15 osallistujaa.

25.5.91 Kevätretki bussilla Ruotsinpyhtäälle. Tutustuimme Ström-  
forsin ruukkiin ja nautimme lounaan ravintola Ruukinmyl-  
lyssä. Menomatkala pysähdimme myös Porvoossa.

24.8.91 Lystit Rantaniityllä. Taikuri ja haitarinsoittaja esiin-  
tyivät, tanhuesitys, kilpailuja, lasten kirpputori ja  
tietenkahvia pullaa ja makkaroita! Noin 100 osallistu-  
jaa.

28.9.91 "Römppäjäiset" Yhteistuvalla. Tanssia Rainer Tupolan  
orkesterin säestyksellä sekä iltapala, kahvia ja kakkua.  
Juontajana toimi Reino Markkula. 69 osallistujaa.

19.10.91 Teatteriretki bussilla Lahden kaupunginteatteri-  
näimme operetin "Lepakko". Jälkeenpäin kävimme yhdessä  
syömässä. Osallistujia oli 23 henkeä.

8.12.91 Lapsille teatteriesitys Yhteistuvalla "Kuka kaivoon  
kupsahti". Osallistujia 15 henkeä.

7. HARRASTUSTOIMINTA

7.1 Lasten tanhuryhmä

6-10 vuotiaat ovat harjoitelleet maanantaisin Laaksolahden  
monitoimitalolla Ulla ja Hilding Haaparinteen johdolla.  
Osanottajia on ollut 15.

7.2 Lentopallo

Kesällä pelattiin rantaniityllä keskiviikkoisin. Syksyllä  
pelattiin Jupperin koululla maanantaisin.

7.3 Suvipuisto

Kesäkuussa yhdistys järjesti lapsille leikki- ja as-  
kartelutoimintaa Rantapuistossa.

8. TIEDOTUSTOIMINTA

8.1 Yhdistyksen oma lehti

Jupperin Omakotiyhdistys ry:n jäsenlehti ilmestyi neljä  
kertaa ja jaettiin peittojakeluna koko Jupperin alueelle  
ja postitettiin muualla asuville jäsenille. Painos on 500  
kpl.

8.2 Tiedotteet

Siivoustalkoista huhtikuussa jaettiin tiedote, samoin  
"Römppäjäisistä" syyskuussa. Kevätretkeä toukokuussa,  
teatteriretkettä lokakuussa ja lastenteatteria joulukuussa  
mainostettiin.

### 8.3 EOK:n jäsenlehti

Espoolaisten Pientalolehti jaettiin alueelle peittojake-  
luna.

### 9. TOIMITILA

#### 9.1 Sijainti

Rakennus sijaitsee osoitteessa Tammipäntie 33. Se on näin  
ollin alueemme pitkäikäisyyden ja turvallisuuden takuuna.  
varressa näkyvällä paikalla. Se on suurella YOS- eli  
opetus- ja sosiaalistoimintaa palvelevalla tontilla.

#### 9.2 Vuokrasopimus

Vuokrasopimus solmittiin 20.6.1991. Vuokra-aika alkaa  
1.7.1991 ja päättyy 31.6.2000. Vuokrattu alue käsittää  
entisen Fridhem-nimisen tilan ja sillä olevan edesmenneen  
Hilma Surakan asuinrakennuksen, jotka nyt ovat kaupungin  
omistuksessa. Vuokraan kuuluu rakennuksen palovakuutus ja  
jätehuolto.

#### 9.3 Kunto

Rakennuksen kunto oli huono. Piharakennukset olivat  
osittain sortuneita. Johtokunta tuli kuitenkin siihen  
tulokseen, että asuinrakennus on mahdollista kunnostaa.  
Siellä onkin pidetty talkoita joka toinen lauantai. Vuoden  
loppuun mennessä oli purkutyöt tehty ja tarpeelliset  
rakennustarvikkeet hankittu. Uusittu lattia oli melkein  
valmis.

#### 9.4 Käyttö

Toimitila on ajateltu kunnostaa erityisesti nuorisotoimin-  
taa silmälläpitäen. Erilaiset askartelu- ja muut kerhot  
saavat siellä kukoistaa ja nuorten omat toivomukset  
otetaan huomioon käyttömuotoja suunniteltaessa. Lisäksi  
sinne aiotaan koota yhdistykselle saapuvaa tiedotemateri-  
aalia, jota nykyisellään ei pystytä missään esittelemään.  
Johtokunnan kokoukset ja tiedotustilaisuudet järjestetään  
myös siellä.

### 10. YHTEYDET ESPOON KAUPUNKIIN

#### 10.1 Kirjelmät

Nuorisotoimisto kirjelmäsi Laaksolahden monitoimitalon  
käyttövuoroista. Sieltä ilmoitettiin, että tanhuryhmämme  
vuoro siirretään torstaista maanantaihin. Käytyämme  
asiasta puhelinneuvottelua ja selitetyämme, mitä hanka-  
luuksia kesken lukukautta tapahtuva ajankohdan muuttaminen  
aiheuttaa, saimme 7.1.91 ilmoituksen, että vuorot eivät  
kevätkaudella muutu. Yhdistyksen hallussa olleen monitoi-  
mitalon avaimen nuorisotoimisto ehdottomasti halusi  
palautettavaksi.

Tekniselle lautakunnalle 27.1.91 muistutus rantatien,  
Rantakulman katusuunnitelma.

Kiinteistövirastolle 16.4.91 anomus "Mökin" saamisesta  
yhdistyksen käyttöön.

Kaupunginhallitukselle 23.4.91 Albergan kartanon säilyttä-  
misen puolesta yhdessä kuuden muun yhdistyksen kanssa.

#### 10.2 Avustukset

Avustuksia myönsivät:

Museo- ja kotiseutulautakunta	7100 mk
projektiavustus	1100 mk
toiminta-avustus	600 mk
kotiseutupäivät	

Tekninen lautakunta	
puhtaanapitotalkoot	3000 mk
uimarannan kunnostus	6000 mk

Kulttuurilautakunta	4000 mk
tanhuhajaus	

Vapaa sivistystyön lautakunta	500 mk
neuvontatoimintaan	

Avustukset yhteensä	22300 mk
---------------------	----------

#### 10.3 Muu yhteydenpito

Kotiseutusihiteeri Kirsti Salminen Kaupunginmuseosta toimii  
yhdistysten yhteyssiteenä kaupunkiin. Hänen ja muiden  
virkamiesten kanssa on keskusteltu ajankohtaisista ai-  
heista ja tarpeista.

Jupperissa 26.4.1992

Puheenjohtaja

Vetoomuksia Tanskassa, Norjassa, Hollännissa:

# PYSÄYTTÄKÄÄ UFF, NYT!

Aniharva suomalainen tietää, että hyväntekeväisyysjärjestönä esiintyvän UFF:n takana on kansainvälinen ääriaseemistolainen konserni, jota johtaa pieni hämäräperäinen klikki. Suuri osa avusta, jonka väitetään menevät Afrikan köyhien hyväksi, päättyy Karibian alueella pyöritettäviin bisneksiin.

Tvind-UFF:n periaatteisiin on kuulunut, että se ei osallistu julkiseen keskusteluun. Kaikki ulkopuoliset ovat vihollisia, joiden kanssa on hyödyttömiä kinastella.

Todellinen syy on se, että järjestön toimet eivät kestä päivänvaloa.

Eilisessä Demarissa esiteltiin Tvind-UFF:n tausta. Tässä jutussa kerrotaan, millaisiin katastrofeihin järjestön toiminta on yksilötasolla voinut johtaa.

Kauniin kuoren takaa paljastuu häikäilemätön järjestö, joka toimii monessa suhteessa kuin fanaattinen uskonlahko.

Vaatekeräystä harjoittava UFF-järjestö saa olla tyytyväinen että Suomessa on täysin kielitaidoton kehitys-apuministeri ja laiskat virkamiehet.

Muualla maailmassa UFF:n maine on enemmän kuin kyseenalainen. Suomesta se saa yhä pumpata verovaroja "kehitysapuun", josta erään tanskalaispoliitikon mukaan vain 2 prosenttia menee perille.

Vaatekeräyksen ja valtionapujen varassa on rakennettu satojen miljoonien markkojen imperiumi, jonka tavoitteet ja toimintatavat ovat hyvin hämäräperäisiä.

(Tilaileva lehtikirjoitus koskee alueellamme

vaatekeräystä harjoittavaa UFF-järjestöä

Otteet ovat nelisivuisesta artikkelista.

Jokainen tehkoot omat päätöksensä asiasta.)

## ONGELMAJÄTTEIDEN KERÄYSAUTO

Asukkaat voivat tuoda autoihin maksutta kaikkia kotoa löytyviä ongelmajätteitä, joita ovat esim. maalit, liimat, lakat, kylästysaineet, ohenteet ja muut liuottimet, akut, jateöljyt, paristot, lääkkeet, loisteputket, elohopeakuumemittarit, kasvi- ja hyönteismyrkyt sekä muut myrkyt.

tiistai 5.5.

klo 17.00 - 17.20	Rastaalantie/Luuvantie-risteys, <u>Rastaala</u>
17.30 - 17.50	Tammipääntie 55, <u>Jupperi</u>
17.55 - 18.15	Laaksolahdentie/Veininkatu-risteys, <u>Veini</u>
18.20 - 18.40	Laaksopohjantie/Kuusinevanti-risteys, <u>Laaksolahti</u>
19.20 - 19.40	Laaksolahden urheilupuiston P-alue, <u>Lähteranta</u>
19.45 - 20.05	Puutarhatie/Etelärinne, <u>Laaksolahti</u>
20.15 - 20.35	Ostosaukio, <u>Karakallio</u>
20.40 - 21.00	Rastaalantien Finnoil, <u>Leppäsilta</u>

YTV  SAD  
JÄTEHUOLTOLAITOS  
ongelmajätehuolto



HELMIKUISEN HIIHTOKILPAILUN TULOKSET:

SARJA ALLE 5-VUOTIAAT

- 1) NINA HAIMI (4.36)
- 2) MARKUS JUOPPERI (9.48)

SARJA ALLE 7-VUOTIAAT

- 1) PANU PAUKKERI (1.39)
- 2) MINNA HAIMI (1.50)
- 3) JOHANNA SUIKKANEN (1.53)
- 4) HEIKKI PAUKKERI (1.55)

SARJA ALLE 9-VUOTIAAT

- 1) SEPPO PAUKKERI (2.08)
- 2) OUTI SAARNO (2.23)
- 3) SAARA SUIKKANEN (2.28)
- 4) EMMI KARJALAINEN (2.47)
- 5) HEIDI ERÄNKÖ (2.53)
- 6) SAARA HYRY (3.20)
- 7) ANNA HOLMA (3.36)

SARJA ALLE 11-VUOTIAAT

- 1) MARJA PAUKKERI (2.15)
- 2) TIINA VIRTANEN (2.19)
- 3) OUTI SAVOLAINEN (2.26)
- 4) HANNA SAVOLAINEN (2.43)
- 5) HANNES HOLMA (2.44)



**MUKANA TALKOISSA**

**LOUHION PELTI**  
KIINTEISTÖJEN RAKENNUSPELTITYÖT

Tammipääntie 28 puh. 845103  
949-415352  
02730 ESPOO Jupperi koli 8534530

**ESPOON**  
**SÄHKÖMIEHET KY**  
Riihiniityntie 22 02730 ESPOO  
Puh. 90-844 604 Fax. 90-853 3184

# 24

## LEPPAVAARA-JUPPERI

### 7.6-16.8-92

Läkkipankuja - Vanha maantie - Turuntie - Rastaalantie - Kuusinevantie  
 Vanha Rastaalantie - Latvatie - Veininkatu - Laaksolahdentie - Pitkäjärventie  
 Tammipääntie

Maanantai - perjantai

#### LEPPÄVAARA

#### JUPPERI

6.30A	6.20	11.35	16.50A	6.00	6.10A	11.10	16.10
7.50A	7.10	12.25	17.30A	6.45	7.00A	12.00	17.30
8.25A	8.05	13.05		7.35	7.30A	12.45	18.20
	9.05	14.05		8.30	8.05A	13.35	19.10
	9.55	15.05	14.50A	9.30	8.45A	14.35	20.00
	10.45	16.05	15.30A	10.15		15.35	

#### Lauantai

#### Lauantai

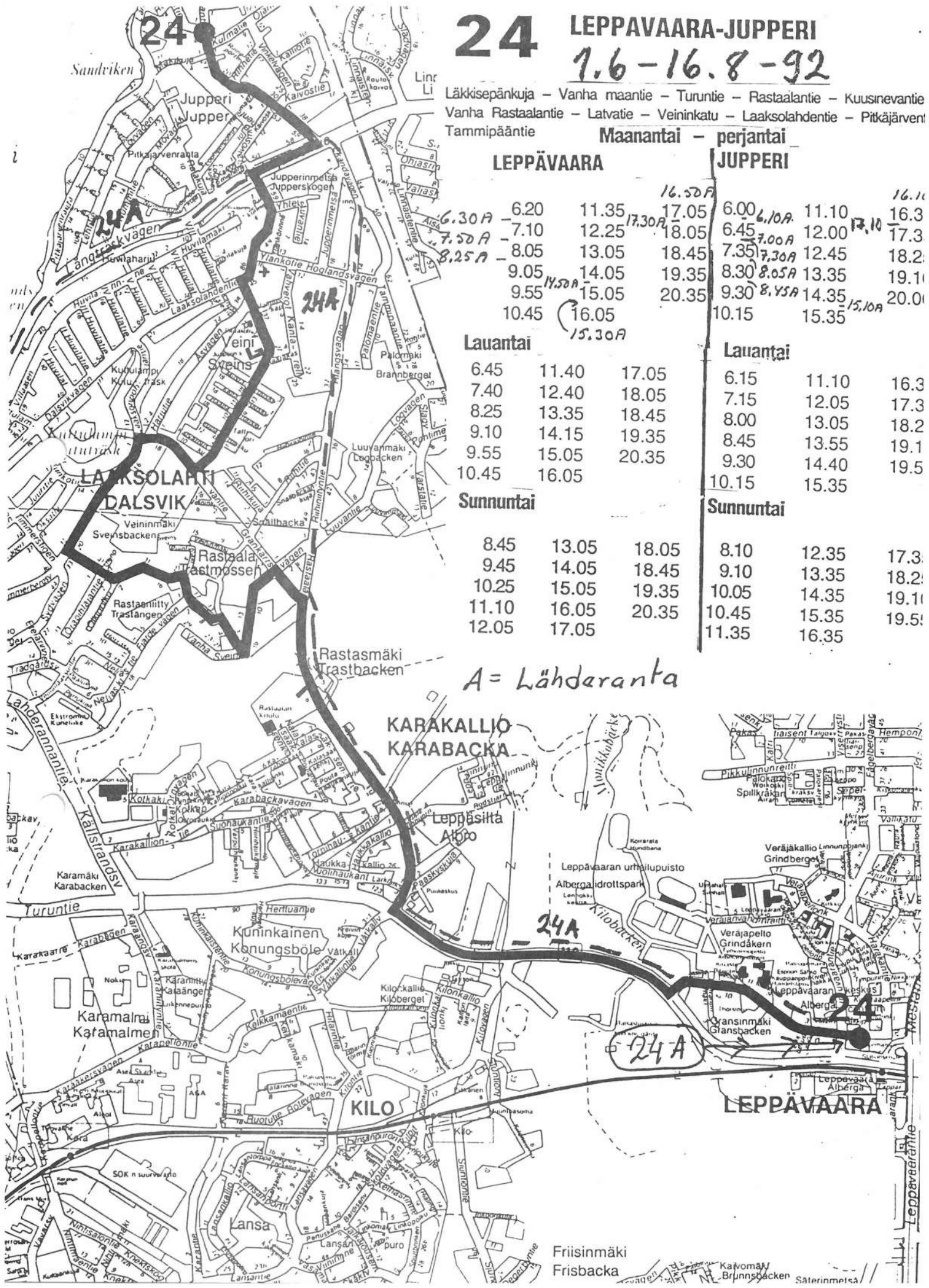
6.45	11.40	17.05	6.15	11.10	16.30
7.40	12.40	18.05	7.15	12.05	17.30
8.25	13.35	18.45	8.00	13.05	18.20
9.10	14.15	19.35	8.45	13.55	19.10
9.55	15.05	20.35	9.30	14.40	19.50
10.45	16.05		10.15	15.35	

#### Sunnuntai

#### Sunnuntai

8.45	13.05	18.05	8.10	12.35	17.30
9.45	14.05	18.45	9.10	13.35	18.20
10.25	15.05	19.35	10.05	14.35	19.10
11.10	16.05	20.35	10.45	15.35	19.50
12.05	17.05		11.35	16.35	

A = Lähderanta



Friisnämäki  
 Frisbacka  
 Kaivomäki  
 Brunnbacken  
 Säterinmäki

# 24

## LEPPÄVAARA-JUPPERI

Maanantai - perjantai		Lauantai		Sunnuntai	
LEPPÄVAARA	JUPPERI	Leppävaara	Jupperi/ Lähtderanta	Leppävaara	Jupperi /Lähtderanta
6.20	6.05A				
6.55A	6.30A				
7.05	6.40	7.55A	7.30A	9.20	9.00A
7.45A	7.00A	8.20	7.55	10.10A	9.45
8.00	7.20A	8.45A	8.20A	10.50	10.30A
8.35A	7.30	9.10	8.45	11.45A	11.15
9.05	8.10A	9.35A	9.10A	13.05	12.10A
9.25A	8.30	10.00	9.35	14.05A	13.35
9.55	9.00A	10.25A	10.00A	14.45	14.25A
10.40	9.30	10.50	10.25	15.40A	15.10
11.25A	9.50A	11.25A	10.50A	16.40	16.05A
12.15	10.15	11.40	11.15	17.35A	17.05
13.05	11.00	12.30	12.05	18.35	18.00A
14.05A	11.50A	12.55A	12.30A	19.35A	19.00
14.30	12.40	13.20	12.55	20.15A	19.55A
15.05	13.30	13.45A	13.20A		
15.15A	14.35A	14.10	13.45		
15.30	15.00	14.35A	14.10A		
16.05A	15.35	15.00	14.35		
16.30	16.00	15.25A	15.00A		
17.05A	16.35A	15.50	15.25		
17.30	17.00	16.15A	15.50A		
18.00	17.30A	16.45	16.15		
18.50	18.00	17.05A	16.40A		
19.40	18.25	17.40	17.10		
20.30	19.15	18.40	18.10		
21.20A	20.05	19.40	19.10		
22.05	20.55	20.40	20.10		
	21.45A				

Lähtderanta = A

Seutuliikennesuunnitelman 1992-96 mukaisesti linja 244 Lähtderanta-Helsinki lakkautetaan 1.6.1992 alkaen. Linjan lähdöt korvataan linjalla 24A Lähtderanta-Rastaala-Leppävaara, jolloin yhteydet Helsinkiin muuttuvat vaihdolliseksi Leppävaarassa.

Aikataulut on suunniteltu siten, että vaihdot ovat mahdollisia joko junaan tai Turuntietä liikennöiviin busseihin. Vaihto junaan tapahtuu Läkkitorilla, bussiin Kilon tienhaarassa Turuntiellä.

talkoissa mukana



**PITKÄPUU OY**  
RAKENTAJAN ASiantuntijaliike

MELSIINKI  
Puh. 90-56 091  
Takkatie 14  
00370 Helsinki

ESPOO-SUOMENOJA  
Puh. 90-803 7244  
Hyttökuja 1-2  
02270 Espoo

**KOTIKULMA**  
**Laaksolahti**

Kauppias Jori Hyvönen  
Laaksolahdentie 41  
02730 ESPOO, puh. 595 846  
Palvelemme:  
ark. 9-19, la 9-15

## "JUPPERIN TALVI" RUNOKILPAILUN SATOA:

Kilpailuun osallistui 10 pientä runoilijaa, jotka kaikki palkittiin hiihtokilpailujen yhteydessä Rantaniityllä 6. helmikuuta. Koska osallistujien ikä vaihteli viidestä yhteentoista vuoteen, päätettiin paremmuusjärjestys jättää arvan valittavaksi. Onni suosi Jussi Virtasta 5v. ja Seppo Paukkeria 8v., jotka kummatkin saivat rahapalkinnon (50,- ja 30,-). Kirjapalkinnon voittivat Marja Paukkeri 10v., Anna Vesala 11v., Tiina Virtanen 9v., Heikki Paukkeri 5v., Panu Paukkeri 6v., Laura Savolainen 11v., Hanna Savolainen 10v. ja Johanna Juntunen 9v..

ONNEA JA MENESTYSTÄ KAIKILLE OSALLISTUJILLE!!!!

### JUPPERIN TALVI!

Välillä sataa vettä ja loskaa  
ja silloin maa on likaista moskaa.  
Jupperi täynnä on pientä vakeä  
ja kaikki ne laskevat Lanun mäkeä.  
Silloin kun maa on valkea  
ei mielessä ole enään arkea.  
Suuret ja pienet hiihtää ne saavat  
opetella voivat myös luistelun kaavat.

Välillä päivät on synkät ja kurjat  
vaan valkeina päiviä on lumileikit hurjat.  
Palloja valkeita läpi ilman lentää  
ja ipanoita juoksee karkuun sen kun entää.  
Joskus joku saattaa jäädä isojenkin alle  
on se sitten Ville tai vaikkapa Kalle.  
Välillä sataa vettä ja välillä lumihiihtaleparvi  
sellainen on tämäkin Jupperin talvi.

Laura Savolainen 11v.

### JUPPERIN TALVI

On talvi ja pakkaneen.  
Kaunis, kirkas kuu loistaa  
tummansinisellä taivaalla  
ja tähdet sen seurana.  
Mä taivaalta toivoisin lunta.

Johanna Juntunen 8v.

### JÄÄLLÄ MENEÄ KOVAA

Lanun mäessä saa laskea  
ja voi pitää hauskaa.  
Järven jäällä voi luistella  
ken uskaltaa.  
Ja aurinkokin paistaa  
ja sateenkaarikin näkyvä vähän.  
Jussi Virtanen 5v.

### TALVIKOIRA

Kun koira käveli tiellä  
niin alkoi sataa lunta,  
niin koira itki ja voivotti,  
ja söi lunta illalliseksi,  
ja meni nukkumaan koirankoppiin  
ja muisteli eilisiä lumipäiviä.

Heikki Paukkeri 5v.

### JUPPERIN TALVI

Kun aamulla lapset heräävät,  
ja huomaavat,  
että lumi peittää maan  
iloitsee siitä pienet, suuretkin.  
Kaikki mukaan vaan.

On jotkut lumisotaa taas toiset  
luistelee

kas kaksi tuolla hiihtelee  
ja tänne vilkuttaa.  
Tuol lumiukko valmistuu  
ja lumilyhtykin  
on kelkkamäes pulkkia eri värisii.

Kun aurinko mailleen laskee  
ja tähdet tuikkivat  
kun lapset sänkyihinsä jälleen kömpivät  
kuu taivaalle nousee ja kuiskaa:  
"On Jupperissa hyvä asustaa"

Anna Vesala 11v.

### JUPPERIN TALVI

On lumen keskellä pieni paikka  
ja paikassa parempi talvi on  
kuin missään muualla.  
Siellä talvi on niin ihana,  
puut notkuu lumen painosta  
ja paljon maassakin on lunta.  
Paljon kelkkämäkiä on siellä paikassa.  
Ja jos yöllä heräät ja ikkunasta katsahdat,  
niin silloin ihanasta näystä osalliseksi pääset.  
Siellä kuu luo valoa ja hanki kimmeltää  
ja lumilyhdyn kynttilä kauniisti valaisee.  
Ja se paikka on Jupperi.

Marja Paukkeri 10v.

### JUPPERIN TALVI

Kun lunta sataa Jupperissa,  
on silloin karhu nukuksissa.  
Kun lumivaippa maan peittää,  
niin pikkulapset lumipalloja heittää.  
On monta eri lajia,  
joissa voi käyttää aikansa.  
On hiihtoa voi luistella,  
ja muuten vaan kuljeskella.  
Ja myös oravaon turvassa,  
suuren kuusen oksistossa.  
Tai voi myös rakentaa lumiukon,  
jolla on oikea porkkana,  
nenän paikalla.  
Ja voihan myöskin laulella,  
voi kuinka hauskaa on talvella.

Tiina Virtanen 9v.

### JUPPERIN TALVI

Loskainen sää, ei lunta sada ikinä.  
Jupperin lapset odottavat lunta.  
Katson taivaalle, harmaa vaippa on  
Jupperin yll. Täm on ihanaa, pian  
lumi jo sataa Jupperiin.  
Pian jo lumi on peittänyt maan,  
ei huolt oo vaan iloa.  
Lasketaan mäkeä.  
Lumiyykko pihal seisoo, komea ukko oiva.  
Joku pihaa aurailee kulal, joku taas lapiol.  
Ei surua oo kenelläkään.  
Pian kun lumipallon saa tehdä  
kyl lentää ja paljonkin lentää.

Hanna Savolainen 10v.

Tietenkin on  
talvella hauskaa  
kaikkialla on lunta  
lumesta saa palloja  
voi olla lumisotaa myös  
voi tehdä lumilinnoja  
illalla sataa lunta  
se on hauskaa

Panu Paukkeri 6v.

ISÄT JA POJAT ..

onko vatsa päässyt talven aikana  
v. nymään.

Nyt on oikea aika alkaa hoikentaa  
kroppaa.

Tule joukolla mukaan, olet sitten  
lihava tai laiha.

JALKAPALLO ja LENTOPALLO treenit  
JUPPERIN RANTANIITYLLÄ  
keskiviikkoisin kello 18.00

KAIKKI MUKAAN

LAHEMMIN A. Turtiainen 8533276  
K. Mönkkönen 845542



TALKOISSA MUKANA

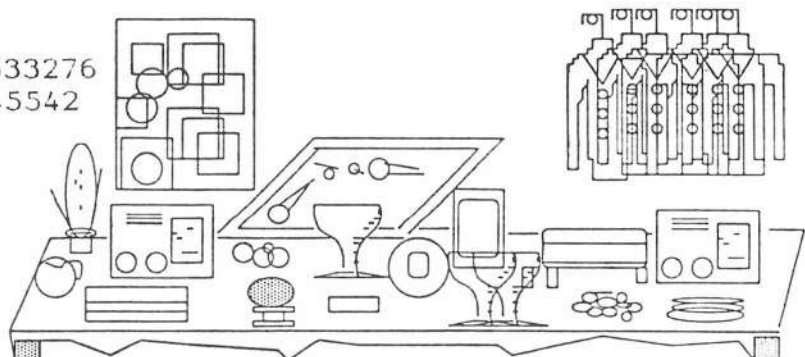


### Remontti-Biora

Remonttimaali, josta haihtuu vain  
vettä — ei haitallisia höyryjä. Ei  
sisällä liuottimia, ammoniakkia.  
Peittävä ja riittoisa, kestää pesua.  
Vesihenteinen, kuivuu nopeasti.  
Koot 0,9, 2,7 ja 9 l.

Koodit aik. 7409150

 **TEKNOS-WINTER**



## KEVÄTMARKKINAT

*LAAKSOLAHDEN*  
*MONITOIMITALOLLA*

LAUANTAINA 9.5.1992  
klo 11.00 – 15.00  
KYMMENIÄ MYYNTIPÖYTIÄ!  
Kirpputoritavaraa :  
ANTIIKKIA? ASTIOITA, LASIA, POSLIINIA  
LEVYJÄ, KIRJOJA, LEHTIÄ, KORUJA  
LEIKKIKALUJA, BARBIN VAATTEITA  
VAATTEITA: AIKUISILLE,  
LAPSILLE, NUORILLE  
KENKIÄ YM.....

Uutta tavaraa:  
ROTTINKIKALUSTEITA  
KÄSITÖITÄ  
KOTILEIVONNAISIA YM...

**BUFFETTI!**

ALUSTU *LAAKSOLAHDEN HUUILAYHDISTYS RY*

TERVETULOA TEKEMÄÄN LÖYTOJÄ

# '' PYÖRÄILLEN PICNIC-RETKELLE!

Lähde mukaan keväiselle pyöräretkelle koko perheen voimalla kotikylämme lähimpään luonnonsuojelupuistoon TRÄSKÄNDÄÄN!!! Matka ei pienempiäkään polkijoite uuvuta ja innokkaimmat kuntoilijat voivat jatkaa matkaa vaikkapa Pitkäjärven ympäri. Matkan voi tehdä myös autolla ja luontopolulla jalkaisin.

Lähdemme polkemaan omakotiyhdistyksen pihalta (Tammipääntie 33) tiistaina 19.5.92 kello 18.00. Ajamme pyöräteitä pitkin suoraan Träskändan kartanopuistoon, jossa tutustumme n. 2 km pitkään luontopolkuun. Polun varrella voi tutustua puiston puustoon ja muuhun luontoon sekä kartanon mielenkiintoiseen historiaan.

Varaamme jokaiselle matkaan lähtijälle PICNIC-evästä mukaan. Retkeilijä voi itse ottaa ruokakunsa varten istuinalueen esim. vanhan peiton, jonka päällä on mukava neuttia eväitä.

Jotta pystyisimme varaamaan riittävän määrän syötävää ja juotavaa, ole ystävällinen ja ilmoita tulostasi etukäteen RITVA JOKISELLE puh. 848 972 perjantaihin 15.5. mennessä.

**HUOM!** Sateen sattuessa joudumme valitettavasti perumaan retken!

AURINKOISEN, jupperilaisten picnic-retken toivossa  
VIRKISTYSTOIMIKUNTA

TERVETULOA TRÄSKÄNDAN KARTANOPUISTON  
LUONTOPOLULLE



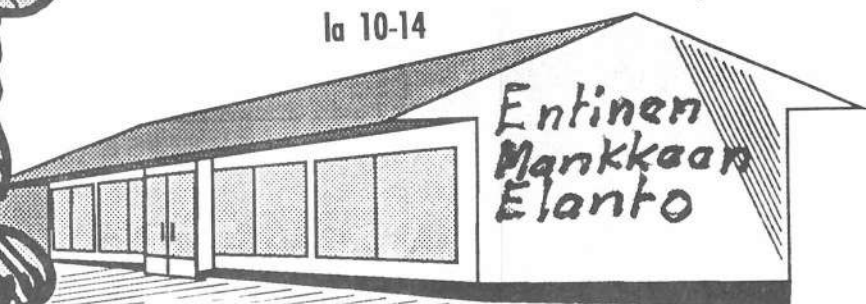
## KIERRÄTYSKESKUS HAMSTERI

**AVOINNA:**

ti-pe 10-18

la 10-14

Koivuviidantie 22  
02130 ESPOO  
puh. 423 250



**VASTAANOTETAAN:**

**KIERRÄTETÄÄN:**

huonekaluja, taloustavaraa, harrastusvälineitä, autotarvikkeita,

työkaluja, leluja sekä kaikkea muuta ehjää ja käyttökelpoista tavaraa

vaatteita (ei kierrätetä, vaan välitetään edelleen hyötykäyttöön)

paperia

lasia

kotitalouksien paristoja ja loistelamppuja



JUPPERIN OMAKOTIYHDISTYS RY

! R A N T A T A L K O O T !

Perjantaina 8.5.92.  
klo 18.00  
jatkuvat lauantaina  
tarpeen mukaan

! VIRVOKKEITA !  
! MAKKARAA !



Kokoonnutaan uimarannassa haravat ja lapiot mukana.  
Kalevi Mönkkönen ja Ilkka Aho jakavat työtehtäviä.



talkoissa mukana

**ERIKOISLIIKE  
KUKKIEN YSTÄVILLE, VIHARPEUKALOILLE,  
HARRASTAJAPUUTARHUREILLE**

- \* laadukkaat leikkokukat
- \* ammattitaitoinen sidontapalvelu
- \* monipuolinen valikoima viherkasveja
- \* vihersisustuspalvelu
- \* ruukut, mullat, ravinteet ym. hoitotarvikkeet
- \* laaja valikoima kukkien ja vihannesten siemeniä

**Tervetuloa tutustumaan ja testaamaan  
osaava ja luotettava innogreen-palvelumme**

**Innogreen Kirsti Henelius Ky**

Lintuvaarantie 2, 02600 Espoo  
Puh. ja fax 512 1236

Avoinna ma-pe 10-18, la-su 10-15



**10 vahvaa syytä  
valita JiTe ulko-ovi**





JUPPERIN OMAKOTIYHDISTYS RY  
 1992 1992  
 T A P A H T U M A K A L E N T E R I

TOUKOKUU

MA	TI	KE	TO	PE	LA	SU
				1	2	3
4	5	6	7	8	9	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	31

KESÄKUU

MA	TI	KE	TO	PE	LA	SU
1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28
29	30					

- 1.5 VAPPU!
- 3.5 Lehti 2/92 ilmestyy
- 5.5 Johtokunnan kokous
- 8.5 RANTATALKOOT
- 9.5 Talkoot MÖKILLÄ
- 12.5 YHDISTYKSEN KEVÄTKOKOUS
- 19.5 KEVÄTRETKEI Träskändan puistoon polkupyörillä & kimppakyydillä
- 23.5 Talkoot MÖKILLÄ
- 2.6 Johtokunnan kokous
- 6.6 Talkoot MÖKILLÄ
- 27.6 Taas talkoot MÖKILLÄ!
- elokuu: Kesäjuhla
- syyskuu: Lehti 3/92
- lokakuu: Römppäjäiset
- marraskuu: Yhdistyksen syyskokous

!! T U L K A A M U K A A N !!

